

КОНТУРГЛОБАЛ МАРИЦА ИЗТОК 3 АД

**ДОГОВОР
ЗА ВЪЗЛАГАНЕ НА РЕМОНТНИ РАБОТИ**

Днес год., между:

1. КОНТУРГЛОБАЛ МАРИЦА ИЗТОК 3 АД, със седалище и адрес на управление: гр. София, бул. Ситняково № 48, ет. 9, регистрирано в Агенция по вписванията, с ЕИК 130020522, Данъчен номер BG130020522, представлявано от Красимир Ненов в качеството му на Изпълнителен директор и Куинто Ди Фердинандо в качеството му на член на Съвета на директорите, наричано по-нататък в договора **ВЪЗЛОЖИТЕЛ**,

и

2. Контрол ООД със седалище и адрес на управление: гр. Хасково, ул. Сан Стефано № 14, ет. 3 тел.: 038/665-032, факс 038/665-047 регистрирано в Търговския регистър при Агенция по вписванията с ЕИК 126039602 Данъчен номер: BG126039602 представлявано от Райчо Димитров в качеството му на Управител, наричан за краткост **ИЗПЪЛНИТЕЛ**, се сключи настоящия договор за следното:

1. ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА

1.1. По силата на настоящия договор **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** възлага, а **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** приема да извърши срещу заплащане следните дейности в електроцентраля КонтурГлобал Марица Изток 3: Извършване на металографски и безразрушителен контрол на надзорни съоръжения на Блок 3 в ТЕЦ КонтурГлобал Марица Изток 3 АД по време на ремонтна кампания 2017 г. в пълно съответствие с техническата спецификация – Приложение № 2, представляваща неразделна част от настоящия договор.

1.2. Обема и вида работи, които ще бъдат изпълнени се уточнява допълнително предвид необходимостта от ремонт, съгласно протокол образец № 1, 2 и „Регистър на дейностите по основна поддръжка“ - „Дефектирани количества“. Протоколите и регистъра трябва да бъдат подписани не по-късно от 5 /петия/ ден след начало на ремонта по одобрения график.

1.3. Възложеният обем дейности може да бъде между 30 % и 100% от определения в техническата спецификация и количествената сметка на Възложителя.

CONTOURGLOBAL MARITSA EAST 3 AD

**CONTRACT
FOR PUBLIC PROCUREMENT OF REPAIR WORKS**

This between:

1. CONTOURGLOBAL MARITZA EAST 3 AD, having its seat and registered office address in Sofia city, 48 Sitnykovo Blvd, 9th floor, registered in the Registry Agency under UIC 130020522, Tax number BG 130020522, represented by Krassimir Nenov in his capacity of Executive Director and Quinto Di Ferdinando in his capacity of Member of the Board of Directors, hereinafter referred to as **CONTRACTING AUTHORITY**,

and
2. Kontrol Ltd, having its seat and registered office address in Haskovo city, 14 San Stefano street, tel. 038/665-032, faks 038/665-047 registered in the Commercial Register with the Agency of Entries under UIC 126030602 Tax number BG126030602 represented by Raycho Dimitrov in his capacity of Manager, hereinafter referred to as **CONTRACTOR**, this contract was signed for the following:

1. SUBJECT OF THE CONTRACT

1.1. Under the provisions of the present agreement **CONTRACTING AUTHORITY** assigns and **CONTRACTOR** accepts to complete the following repair works in TPP ContourGlobal Maritsa East 3: NDT control during repair works on Unit 3, during the repair campaign 2017 based on the terms of technical specification appended to this agreement as Appendix 2, which is an integral part hereof.

1.2. The exact volumes and activities to be entrusted shall be specified additionally along the work process, bearing in mind the specificity of the work designated according to Protocol No 1, 2 and "Register of activities for major maintenance" - "Defective quantities". The protocols and the register must be signed no later than 5 / fifth / day after starting date for the repairs as per the approved schedule.

1.3. The entrusted work volume can be anywhere between 30% and 100% from the pre-defined in the technical specification depending and bill of quantity of the Contracting Authority.

2. ЦЕНА. НАЧИН ЗА ПЛАЩАНЕ

2.1. Общата стойност на настоящия договор възлиза на 279 400,00 лева без ДДС/ двеста седемдесет и девет хиляди и четиристотин лева/ и е в съответствие с протокол от проведено договаряне и ценова оферта - приложение № 3.

2.2. Единичните цени от финансовото предложение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ са фиксирани за времето на действие на договора и не подлежат на промяна.

2.3. Плащането за изпълнените работи се извършва в 60 /шестдесет/ дневен срок от датата на приемане на фактурата, на базата на двустранен протокол за приемане на извършените работи, представени от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ и проверени от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ.

2.4. Плащането ще се извършва с банков превод, в български лева. Разходите в банката на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ са за сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, а в банката на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ са за сметка на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ. Банковите сметки на страните:

НА ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ:

SG Експресбанк АД гр. София
IBAN BG35TTBB94001521039296
BIC TTBBBG22

НА ИЗПЪЛНИТЕЛЯ:

Уни Кредит Булбанк АД
IBAN BG47UNCR76301036099656
BIC UNCRBGSF

3. ГАРАНЦИЯ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ

3.1. При подписване на договора, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ ще представи гаранция за добро изпълнение на стойност 3% /три процента/ от общата стойност на договора под формата на банкова гаранция със срок на валидност до 30.12.2017 год. или паричен депозит или застраховка, която обезпечава изпълнението чрез покритие на отговорността на Изпълнителя.

3.2. Когато като Гаранция за изпълнение се представя парична сума, сумата се внася по банковата сметка на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, посочена в настоящия договор.

3.3. Когато като гаранция за изпълнение се представя банкова гаранция, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ предава на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ оригинален екземпляр на банкова гаранция, издадена в полза на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ.

2. PRICE AND PAYMENT

2.1. The total contract amount is 279 400,00 leva (VAT excluded), / two hundred and seventy nine thousand four hundred/ is in accordance with the accepted offer of CONTRACTOR by CONTRACTING AUTHORITY, negotiation's protocol and price offer – Appendix 3.

2.2. The unit prices from the financial offer of the CONTRACTOR shall be fixed for the term of this contract and shall not be subject to alterations.

2.3. The payment for the performed activities shall be within 60 /sixty/ days following the date of invoice acceptance, on the basis of a bilateral acceptance protocol for the performed activities submitted by CONTRACTOR and checked by CONTRACTING AUTHORITY.

2.4. All payments shall be made via bank transfers in Bulgarian . The bank fees at CONTRACTOR's bank are at CONTRACTOR's expense, the bank fees at CONTRACTING AUTHORITY's bank are at the expense of CONTRACTING AUTHORITY. The bank accounts of the Parties are:

CONTRACTING AUTHORITY:

SGExpressbank, Sofia Branch
IBAN BG35TTBB94001521039296
BIC TTBBBG22

CONTRACTOR:

Uni Credit Bulbank АД
IBAN BG47UNCR76301036099656
BIC UNCRBGSF

3. PERFORMANCE GUARANTEE

3.1. At the signing of this contract, the CONTRACTOR shall submit performance guarantee, amounting 3 % /three per cent/ of the total value of the contract in the form of a bank guarantee with term of validity until 30.12.2017 or monetary deposit or an insurance being presented as Assurance for Performance, the CONTRACTOR.

3.2. An amount of money shall be presented as Assurance of Performance and the sum shall be transferred into the bank account of the CONTRACTING AUTHORITY as specified in this contract.

3.3. In the event of a bank guarantee being presented as Assurance of Performance, the CONTRACTOR shall submit to the CONTRACTING AUTHORITY an original copy of the bank guarantee

3.4. Когато като гаранция за изпълнение се представя застраховка, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ предава на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ оригинален екземпляр на застрахователна полица, издадена в полза на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ или в която ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ е посочен като трето ползващо се лице /бенефициер/, която трябва да отговаря на следните изисквания:

1. да обезпечава изпълнението на задълженията на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ по този договор чрез покритие на отговорността на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ;

2. да бъде със срок на валидност за целия срок на действие на Договора [плюс 30 (тридесет) дни след прекратяването на Договора].

3.5. Разходите по сключването на застрахователния договор и поддържането на валидността на застраховката за изисквания срок, както и по всяко изплащане на застрахователно обезщетение в полза на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, при наличието на основание за това, са за сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

3.6. Гаранцията за добро изпълнение ще бъде освободена от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ и върната на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ не по-късно от 30 дни /тридесет дни/ след датата на изпълнение на задълженията на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ. И подписване на Протокол N 12

3.7. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право да задържи паричния депозит или да се удовлетвори от банковата гаранция ,съответно от застраховката, в случай че договора бъде развален на основание чл. 8.3 по - долу.

4. НАЧИН НА ИЗПЪЛНЕНИЕ

4.1. Дейностите по изпълнение на договорните задължения на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ следва да бъдат извършвани качествено и в пълно съответствие с правилата за техника на безопасност в ТЕЦ КонтурГлобал Марица Изток 3 и задълженията, произтичащи от българското законодателство в сферата на опазване на околната среда и безопасност на труда, като конкретно задълженията му в тази връзка са следните:

i. да осъществява възложеното при пълно спазване на клаузите на договора, както и на законовите изисквания, които са относими към предмета на договора, на правилата, разпоредбите и предписанията, издадени от компетентните органи във всеки един момент от изпълнение на договора, както и да изпълнява всички други условия, които се отнасят към възложените с

issued for the benefit of the CONTRACTING AUTHORITY,

3.4. In the event of an insurance being presented as Assurance for Performance, the CONTRACTOR shall present the CONTRACTING AUTHORITY with an original copy of an insurance policy issued for the benefit of the CONTRACTING AUTHORITY or which specifies the CONTRACTING AUTHORITY as a third benefit recipient /beneficiary/, and one compliant with the following requirements:

1.to secure the fulfillment of CONTRACTOR's obligations under this contract through covering CONTRACTOR's liability;

2.to be effective and operative throughout the entire Contract Period [plus 30 (thirty) days after Contract completion].

3.5.Any costs related to the signing of the insurance contract and maintaining the currency of the insurance for the required period, as well as to any payment of insurance compensation for the benefit of the CONTRACTING AUTHORITY, provided there is sufficient ground for that, shall be at the CONTRACTOR's expense.

3.6. The performance guarantee shall be released by the CONTRACTING AUTHORITY and returned to the CONTRACTOR not later than 30 days /thirty days/ after the completion date of all CONTRACTOR obligations under this contract and signing the Protocol 12

3.7. CONTRACTING AUTHORITY shall be entitled to retain the deposit or receive the proceeds of the Bank Guarantee in case the contract is terminated by the CONTRACTING AUTHORITY on the grounds set in clause 8.3 hereof.

4. PERFORMANCE PROCESS

4.1. The activities regarding the implementation of the contract obligations shall be carried out with sufficient quality and in full compliance with the safety regulations in TPP ContourGlobal Maritsa East 3 and the obligations in accordance with the Bulgarian environmental protection legislation and health and safety legislation and the specific obligations in this respect are the following:

i.to carry out the assigned works in full compliance with the contract clauses and legal requirements that are applicable to the subject of the contract, rules and prescriptions of the competent authorities in each and every moment of the execution of the contract as well as to fulfil the requirements of all other conditions, applicable to

<p>договора дейности, като поема пълна отговорност за изпълнение на всички гореописани задължения;</p> <p>ii. да осигури за изпълнението персонал, назначен по законоустановения ред, да заплаща на служителите си всички заплати, такси, застраховки и осигуровки, които се изискват от законодателната уредба в тази сфера, както и от приложимите за случая трудови споразумения;</p> <p>iii. да извърши дейностите и осъществи доставките при спазване на всички правила, разпоредби и законови изисквания по трудовата безопасност;</p> <p>iv. да осигури фирмено работно облекло обозначено с инициали на изпълнителя, за да бъде ясна личната идентификация на служителите на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ и/или трети лица;</p> <p>v. своевременно да информира ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ за възлагането на дейности на подизпълнителите, ако това е заявено от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ при участието му в процедурата за възлагане на обществената поръчка и договора го разрешава. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ следва да уведоми за това ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ преди започване извършването на работите от страна на подизпълнителя.</p> <p>vi. да предостави на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ копие от застраховка трудова злополука на служителите, участващи в изпълнението на договора.</p> <p>vii. да попълва и/или представя документация по ТБ на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ по изискванията на настоящия договор и/или в съответствие с изискванията на всички приложими правила, разпоредби и законови изисквания.</p> <p>viii. да прилага плана за безопасност и здраве, когато се изисква по закон или от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ.</p> <p>ix. да не използва услугите на неквалифициран или неупълномощен персонал. Това следва да бъде установено при надлежно извършена проверка от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ по време на изпълнението на дейностите по договора от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.</p> <p>x. да спазва приложимите законови изисквания и тези, изложени в настоящия договор за ползването на задължителни лични предпазни средства на временни обекти или подвижни обекти за работа, за предупредителна система по ТБ, при установяване на ръчно транспортиране на материали и във всички други сфери на трудовата безопасност.</p>	<p>this contract by undertaking full responsibility for the fulfilment of all obligations specified above;</p> <p>ii.to assure personnel, appointed in accordance with the applicable legal requirements, to pay to its personnel all remunerations, taxes, compulsory and voluntary insurances required by the applicable law as well as the applicable labor agreements;</p> <p>iii.to perform the activities and execute the supply in full compliance with all health and safety rules, regulations and legal requirements;</p> <p>iv.to provide branded work wear in order to ensure that the personal identification of its personnel is clear to the CONTRACTING AUTHORITY and/or third parties;</p> <p>v.to inform CONTRACTING AUTHORITY in due time for assignment of works to sub-contractors, in case the CONTRACTOR has announced this during the selection phase of the public procurement procedure and the contract allows it. CONTRACTOR shall inform CONTRACTING AUTHORITY for such assignment before the beginning of the performance of the works by the sub-contractor.</p> <p>vi.to provide CONTRACTOR with a copy of the occupational accident insurances of its employees which shall participate in the execution of the contract.</p> <p>vii.to fill out and/or presented to CONTRACTING AUTHORITY H&S documentation as the present contract requires and/or in accordance with all applicable rules, regulations and legal requirements.</p> <p>viii.to apply a health and safety plan as required by law or by CONTRACTING AUTHORITY.</p> <p>ix.not to use nonqualified or unauthorized personnel. This shall be determined by means of a duly performed by CONTRACTING AUTHORITY inspection during the performance of CONTRACTOR's activities under the contract.</p> <p>x.to satisfy the applicable legal requirements and the requirements under the present contract for the use of personal protection equipment on temporary sites or movable objects, for safety warning system, upon establishing of a manual material transportation and in all other aspects of safety.</p>
--	--

4.3. Неизпълнението на изискванията съгласно т. 4.1 и 4.2 ще бъде основание за едностранно прекратяване на договора от страна на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ. Конкретните основания, за прекратяване на договора от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ при неспазване на изискванията по т. 4.2. са посочени в т. 8 от настоящия договор.

5. ГАРАНЦИИ ЗА КАЧЕСТВО. РЕКЛАМАЦИИ

5.1. Гаранционният срок е 7000 /седем хиляди/ работни часа, но не повече от времето до следващия планов ремонт. За заваръчни съединения по тръбопроводна арматура и тръбопроводи гаранционният срок е 20 000 /двадесет хиляди/ работни часа. Гаранцията започва да тече след подписването на Протокол за приемане на изпитанията – Протокол № 10 и Протокол за временно приемане на работите – Протокол № 11

5.2. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ ще информира писмено ИЗПЪЛНИТЕЛЯ за всички дефекти, проявили се през гаранционния период. Всички разходи, свързани с отстраняването на дефектите по време на гаранционния срок ще бъдат за сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

5.3. Ако след като ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ бъде уведомен, не отстрани дефекта/тите в разумен срок, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право да предприеме необходимите действия за отстраняване на дефекта/тите като риска и разходите са за сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, без това да пречи на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ да търси правата си по този договор. В този случай ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право на неустойка за забава съгласно чл. 7.2 от настоящия договор за периода за отстраняването на дефекта от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ.

5.4. Гаранционният срок се удължава с времето за отстраняване на дефекти по вина на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

6. СРОК НА ИЗПЪЛНЕНИЕ

6.1. Срокът за изпълнение на договора е съгласно график за ремонт на блок 3 през 2017 г. съгласуван с „НЕК“ЕАД и „ЕСО“ЕАД - Приложение 7.

6.2. Срокът за изпълнение на работите, предмет на този договор е съгласно график за изпълнение на ремонтите представен в техническата оферта от Изпълнителя и проверен от Възложителя - Приложение 7.

4.3. Non-fulfilment of the requirements according to art.4.1 and 4.2 shall be a ground for unilateral termination of the contract by CONTRACTING AUTHORITY. The specific grounds for termination of the contract in case of non-compliance with Art.4.2. are specified in Art 8 of the present contract.

5. WARRANTY PERIOD. CLAIMS.

5.1. The warranty period is 7000 / seven thousand / operating hours, but no more than the time until the next planning repairs. For welded joints in valves and piping warranty period is 20,000 /twenty thousand / hours. The warranty starts after the signing of the Protocol for acceptance tests – Protocol 10 and the Protocol on provisional acceptance of the works - Protocol 11

5.2. Contracting Authority shall notify in writing Contractor about all defects during the warranty period. All relevant costs for remediation of any defects during the warranty period shall be at the expense of the Contractor.

5.3. case in case Contractor, after it has received a defect claim, fail to remedy the defect/s in reasonable time, Contracting Authority shall have the right to undertake the necessary actions to remedy the defect/s and the risk and costs of these actions shall be at the expense of Contractor, however these actions shall not limit or preclude Contracting Authority from exercise of the remedies available to Contracting Authority under the present contract. In this case Contracting Authority shall receive liquidated damages for delay as per Art 7.2 thereof for the period of defect remediation.

5.4. The warranty period shall be prolonged with the time necessary to remedy defects, which the Contractor is responsible for.

6. TIME FOR COMPLETION

6.1. The time for completion of the works – subject of this contract are according to the time schedule for planet outages of unit 3 on 2017 coordinated with "NEC" EAD and "ESO" EAD - Appendix 7

6.2. The time schedule of the repair works - subject of this contract are according to the Contractor schedule of repair in the technical offer - Appendix 2

6.3. При промяна на графика за ремонт на блок 3 през 2017 г. ще се актуализира срока за изпълнение на договора.

7. НЕУСТОЙКИ

7.1. В случай, че ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ допусне по своя вина неизпълнение, на което и да е задължение, произтичащо от настоящия договор, приложенията към него и посоченото в поръчката, същият дължи неустойка в размер на 10 % от договорената цена, съгласно протокол от договаряне - Приложение № 3.

7.2. В случаите когато ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ закъснее с приключването на изпълнението в договорения срок, с изключение на случаите на форс мажор, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ дължи неустойка в размер 1% за всеки ден закъснение, но не повече от 10% от договорената цена.

7.3. В случай на частично или пълно неизпълнение на възложените дейности съгласно „Регистър на дейностите по основна поддръжка“; „Дефектовани количества“ се съставя Протокол N 9 – „Протокол за констатирани различия“ като в този случай Възложителят налага санкция в размер 20% от стойността на договора.

7.4. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ дължи неустойка извършването на услуги, неоттоварящи на условията на договора. Тези услуги ще се считат за недоставени и ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ ще плати неустойка в размера, посочен в т. 7.2 от договора до датата, на която същите бъдат предоставени в съответствие с изискванията.

7.5. При нарушаване от страна на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ на законовите изисквания за трудовата безопасност, както и на тези, посочени в настоящия договор ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право да преустанови временно извършването на всякакви действия от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, като времетраенето зависи от сериозността на нарушението. След проверка и одобрение на предложения от страна на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ корективен план ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право да позволи, съответно да забрани възстановяване на извършването на дейностите. Времето на преустановяване на дейностите не води до удължаване на срока за изпълнение на договора. В този случай ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право да поиска от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ да организира и проведе допълнителен курс за обучение на ангажирания с изпълнението на договора персонал по въпросите на трудовата безопасност и с продължителност не по-малко от 16 ч.

6.3. In case of changes in Time schedule for planet outages of unit 3 the time for completion of the works will be updated.

7. PENALTIES AND LIQUIDATED DAMAGES

7.1. In case CONTRACTOR shall fail to fulfil any of its obligations under the present contract, its Appendices and specifications in the purchase order Contractor shall pay liquidated damages amounting to 10% of the contract price in accordance with the Negotiation protocol – Appendix 3.

7.2. In case CONTRACTOR is in delay except in the case of Force Majeure, CONTRACTOR shall pay liquidated damages amounting to 1% of the contract price for each day of delay but more than 10% of the contract price.

7.3. In case of partial or complete failure of the assigned activities under 'Register of activities major maintenance "; " Defective quantities "shall be established Protocol N 9 -" Protocol identified differences "in which case the assignor shall charge a penalty 20% of the value of contract.

7.4. The CONTRACTOR shall pay liquidated damages in case the delivered services do not conform to the terms of the contract. These services shall be deemed not delivered and the CONTRACTOR shall be liable to pay penalties as per art. 7.2 until the date these services are provided in line with the requirements.

7.5. In case CONTRACTOR violates the health and safety legal requirements as well as these specified in the present contract CONTRACTING AUTHORITY may suspend any CONTRACTOR'S activities and the term of the suspension shall depend on the gravity of the violation. After an inspection is performed and proposed by CONTRACTOR remediation plan is approved CONTRACTING AUTHORITY shall have the right to allow or to ban the continuation of the works. The term of the contract shall not be prolonged with the term of the suspension. In this case CONTRACTING AUTHORITY may request form CONTRACTOR to organize and hold a health and safety course to its personal who is engaged with the performance of the contract with duration of not less than 16 hours.

7.6. При наличие на основанията, посочени в т. 7.4 ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ освен с правото да поиска преустановяване на изпълнението, описано в същата разпоредба, има право да задължи ИЗПЪЛНИТЕЛЯ да подпише протокол за нарушение и да заплати на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ глоба съгласно Споразумителния протокол по ТБ, подписан между страните, представяващ Приложение 1 към настоящия договор.

8. ПРЕКРАТЯВАНЕ И РАЗВАЛЯНЕ НА ДОГОВОРА

Действието на настоящия договор се прекратява:

- 8.1. С изтичане на срока на договора;
- 8.2. По взаимно съгласие на страните, изразено в писмен вид;
- 8.3 Действието на настоящия договор може да бъде развалено едностранно от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ:
 - 8.3.1. При виновно неизпълнение, на което и да е от задълженията, поети по силата на договора със 7 дневно предизвестие до ИЗПЪЛНИТЕЛЯ
 - 8.3.2. При допускане от страна на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ на нарушение в работата на основно оборудване или при причиняване на злополука по вина на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, както и в случаите, упоменати в чл. 4.1. и 4.2, незабавно без предизвестие.
- 8.4 В случай на прекратяване на договора по силата на чл. 8.3, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право да получи неустойка съгласно чл. 7.1.
- 8.5. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право да прихване дължимата сума за развалянето на договора с дължимите от него на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ суми за работите, изпълнени преди прекратяването на този договор.

9. УПРАВЛЕНИЕ НА ДОГОВОРИТЕ

- 9.1. Заместник директорът по ремонт на КонтурГлобал Оперейшънс България АД е упълномощен с оперативното управление на договорите.
- 9.2. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ възлага работа на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ съгласно следните управленски актове:

Протокол № 1 за възлагане и начало на работата;
Протокол № 2 за начало на работата /партидата;
Протокол № 3 за предоставяне на райони и съоръжения;

7.6. In case of Art. 7.4. CONTRACTING AUTHORITY may not only suspend the works but also may impose to CONTRACTOR to sign Violation protocol and to pay a penalty to CONTRACTING AUTHORITY in accordance with Protocol of Agreement signed between the Parties representing Appendix 1 to the present Contract.

8. CONTRACT TERMINATION

This contract is terminated in case of:

- 8.1. terms expiration of the contract;
- 8.2. mutual agreement by both parties, expressed in writing;
- 8.3. This contract could be terminated unilaterally by the CONTRACTING AUTHORITY:
 - 8.3.1. In case of any default with 7 days written notice addressed to the CONTRACTOR
 - 8.3.2. in case of interruption of the operation of main equipment or in case of accident caused by the CONTRACTOR as well as in cases under Art. 4.1 and 4.2. immediately without notification.
- 8.4. In case of termination of the contract as per 8.3 the CONTRACTING AUTHORITY shall be entitled to receive liquidated damages as per Art. 7.1.
- 8.5. CONTRACTING AUTHORITY has the right to set off all amounts that are due to CONTRACTOR for work done before termination with the compensation for the losses described above in this clause.

9. CONTRACT MANAGEMENT

- 9.1. The Maintenance Deputy Director of ContourGlobal Operations Bulgaria AD is authorized with the Operating Contract Management.
- 9.2. The Contracting Authority assigns work to the Contractor according to the following Managerial Acts:

Protocol № 1 for assignment and start of work
Protocol № 2 for assignment of work lots (as per contract)
Protocol № 3 for handover of areas (facilities)

<p>Протокол № 4 за преустановяване на работата /партидата</p> <p>Протокол № 5 за продължаване на работата /парт.</p> <p>Протокол № 6 за отлагане (отсрочване) на работата / партидата</p> <p>Протокол № 7 за завършване на работата /партидата</p> <p>Протокол № 8 за връщане (издаване/приемане) на районите и съоръженията</p> <p>Протокол № 9 за констатирани различия</p> <p>Протокол № 10 за приемане на изпитанията</p> <p>Протокол № 11 за временно приемане на работите</p> <p>Протокол № 12 за окончателно приемане</p> <p>Протокол № 13 за предоставяне технически средства собственост на Възложителя</p> <p>Протокол № 14 за контрол на материалите</p> <p>Протокол № 15 за предаване за експлоатация на кран електрически</p> <p>Протокол № 16 за предаване за експлоатация на телфер електрически</p> <p>Регистър на дейностите по основна поддръжка</p> <p>Приемно – предавателен протокол</p>	<p>Protocol № 4 for ceasing work (lot)</p> <p>Protocol № 5 for continuation of the work (lot)</p> <p>Protocol № 6 for delay of the scope of work (lot)</p> <p>Protocol № 7 for completion of the work (lot)</p> <p>Protocol № 8 for taking over areas (facilities)</p> <p>Protocol № 9 for inconsistencies</p> <p>Protocol № 10 for test and control of the samples</p> <p>Protocol № 11 for temporary acceptance</p> <p>Protocol № 12 for final acceptance</p> <p>Protocol № 13 for providing technical equipment owned by KGME3</p> <p>Protocol № 14 for Control of the materials</p> <p>Protocol № 15 for the transmission of operating crane electric</p> <p>Protocol № 16 for the transmission of operating the telfer electric</p> <p>Completed work register</p> <p>Final acceptance protocol</p>
<p>10. ДОПЪЛНИТЕЛНИ РАЗПОРЕДБИ</p> <p>10.1. Страните потвърждават, че при управлението на дейността си и вътрешните си отношения ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ, и ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ действат като се позовават на принципите, които се съдържат в Антикорупционната политика за ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ – Приложение 4, Кодексът на поведение за Доставчика – Приложение 5 и Сертификат на доставчика - Закони за Налагане на Санкции – Приложение 6. Страните няма да предприемат действия, които са в нарушение на тези политики или, които биха довели до неспазването им. Страните се споразумяват, че по отношение на услугите, предоставени по който и да било договор, бил той писмен или не, нито страните, нито някой от техните собственици, служители, дъщерни дружества, или доколкото им е известно, посредници или представители, няма да правят, обещават да одобряват направата на предложение за подарък или плащане, включително без ограничение, подялбата или обещанието за подялба на свой хонорар или други средства, които са получили, получават или ще получат по договор с КонтурГлобал, на или в полза на Държавен Служител или член от семейството или близък съдружник на Държавен Служител, пряко или</p>	<p>10. SUPPLEMENTARY PROVISIONS</p> <p>10.1. The Parties acknowledge that in conducting their business and managing their internal relations, both the Contracting Authority and the Contractor operate by reference to the principles contained in the Contracting Authority's Anticorruption Policy – Appendix 4, the Supplier Code of Conduct – Appendix 5 and Vendor Certificate – Sanctions Laws - Appendix 6 Policies. The Parties shall not engage in any conduct that would constitute a breach of these Policies or would result in a breach of these Policies. The Parties agree that, with respect to the services provided under any agreement, whether written or otherwise, neither it nor any of its principals, employees, affiliates, or to its knowledge, agents or representatives will directly or indirectly, make, promise or authorize the making of any offer, gift or payment of anything of value, including without limitation, the sharing or promise to share its fees or any other funds that it has received, receives or will receive under any agreement with ContourGlobal, to or for the benefit of any Government Official or family member or close business associate of any Government Official, for the purpose of improperly: (i) influencing any act or decision of the Government Official in his or her</p>

косвено, с цел неправомерно да: (i) повлияе на действие или решение на Държавния Служител в качеството му/й на длъжностно лице; (ii) склони Държавния Служител да извърши или да не предприеме действие в нарушение на своето служебно задължение; (iii) получи неправомерно по – изгодни условия; или (iv) склони Държавния Служител да използва своето влияние да въздейства върху действие или решение на правителството (всяко едно от гореспоменатите представлява „Забранено плащане “). Всяка страна трябва незабавно да уведоми другата за наличието на каквото и да било Забранено Плащане.

10.2. Изпълнителят декларира, подписвайки настоящия договор, че е запознат с дружествената политика на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ относно несъгласието на същия с евентуално прехвърляне на вземанията по договор за възлагане на обществена поръчка, предвид което всички уведомления, отправени към него в тази връзка няма да произведат необходимото действие.

10.3. Настоящия договор се подчинява на Общите Условия на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, приложими към договорите за възлагане на обществени поръчки – Приложение № 1.

10.4. Настоящият договор е подписан в два идентични оригинала на български и английски език. В случай на разминавания между английския и българския текст, предимство има българският.

10.5. За всички неуредени в този договор въпроси се прилагат разпоредбите на българското законодателство.

Неразделна част от настоящия договор са:

Приложение № 1 – Общи условия и Споразумителен протокол по ТБ;

Приложение № 2 – Техническа Спецификация;

Приложение № 3 – Протокол от договаряне и ценова оферта;

Приложение № 4 – Антикорупционната политика на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ и Декларация за спазване на антикорупционната политика;

Приложение № 5 – Кодекс за поведение на доставчика

Приложение № 6 – Сертификат на доставчика - Закони за Налагане на Санкции

official capacity; (ii) inducing the Government Official to do or omit to do any act in violation of his or her lawful duty; (iii) securing any improper advantage; or (iv) inducing the Government Official to use his or her influence to affect any governmental act or decision (any of the foregoing a "Prohibited Payment"). The Parties shall promptly report to the other any Prohibited Payment.

10.2. By signing this Agreement, the Contractor declares that it is familiar with the company policy of the Contracting Authority on the disagreement with eventual transfer of the takings under contract for awarding a Public procurement, so all notifications addressed at it in this respect will fail to produce the required impact.

10.3. This contract complies with the General Terms of Contracting Authority applicable to contracts for public procurement – Attachment 1.

10.4. The present frame agreement was signed in two identical originals in Bulgarian and in English language. In the event of conflict between the English and Bulgarian language versions of this agreement, the Bulgarian language version shall prevail.

10.5. The Bulgarian legislation shall be applied for all issues, which are not settled in the present Contract.

An integral part of the present contract are:

Appendix 1 - General Terms and Agreement protocol HS;

Appendix 2 – Technical Specification;

Appendix 3 – Negotiation protocol and Price offer;

Appendix 4 – Contracting Authority's Anticorruption Policy and Corrupt practices policy compliance statement;

Appendix 5 – Supplier Code of Conduct

Appendix 6 - Vendor Certificate – Sanctions Laws

Приложение № 7 – График за изпълнение на ремонтите и Ремонтна програма за ремонт на блок 3..

Appendix 7 – Time schedule for repair works and Time schedule for planet outages of unit 3.

ВЪЗЛОЖИТЕЛ:

Красимир Ненов
Изпълнителен директор

Квинто Ди Фердинандо
Член на Съвета на директорите

ИЗПЪЛНИТЕЛ:

Райчо Димитров
Управител

CONTRACTING AUTHORITY:

Krassimir Nenov
Executive Director

Quinto Di Ferdinando
Member of the Board of
Directors

CONTRACTOR:

Raycho Dimitrov
Manager

75 – 60 –17 II етап Обратно наддаване

Извършване на металографски и безразрушителен контрол на надзорни съоръжения на Блок 3 в ТЕЦ КонтурГлобал Марица Изток 3 АД по време на ремонтна кампания 2017 г.

Admin Tender Manager - система за онлайн търгове на КонтурГлобал МАРИЦА ИЗТОК 3 АД - Internet Explorer
 http://10.104.67.27/admintender/mainbox.php

Тender Manager КонтурГлобал Марица Изток 3 АД
 ДОБРЕ ДОШЛИ К. КАРААБОВА / К. Karaabova! ЦЕНТЪР ЗА СЪОБЩЕНИЯ НАЧАЛО | ИЗХОД

2017-06-14 13:51:59 ЕТАП ID УЧАСТНИК ID 124 (control) ИЗЛЕЗЕ ОТ СИСТЕМАТА
 2017-06-14 13:51:08 ЕТАП ID УЧАСТНИК ID 124 (control) ИЗЛЕЗЕ ОТ СИСТЕМАТА
 2017-06-14 13:49:11 75-60-17 Извършване на металографски и безразрушителен контрол на надзорни съоръжения на Блок 3 в ТЕЦ КонтурГлобал Марица Изток 3 АД по време на ремонтна кампания 2017 г. ЕТАП ID 1166 ТЪРГ ID 704 ЕТАП ID 1166 - ЕТАПА Е ЗАТВОРЕН ЗА НАДДАВАНЕ.

ТЪРГ No. 75-60-17, ТИП НА ТЪРГА: РЕАЛЕН, ЕТАП ID: 1166, ТИП НА ЕТАПА: ОБРАТНО НАДДАВАНЕ (Таймаут), СТАТУС НА ЕТАПА: ПРЕДСТОИ ИЗБОР.

ИНФОРМАЦИЯ ЗА ТЪРГ ДВИЖЕНИЯ ОБСОБЕНИ ПОЗИЦИИ УЧАСТНИЦИ ЕКИП ПРАВИЛА ХРОНОЛОГИЯ СПРАВКИ ЗАБЕЛЕЖКИ

РАЗВИТИЕ НА ЕТАП ID:1166 ОБРАТНО НАДДАВАНЕ (Таймаут) ПРИ ТЪРГ :75-60-17 Извършване на металографски и безразрушителен контрол на надзорни съоръжения на Блок 3 в ТЕЦ КонтурГлобал Марица Изток 3 АД по време на ремонтна кампания 2017 г. ПРИКЛЮЧВАНЕ

ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ	НАИМЕНОВАНИЕ	ВАЛУТА	НАЙ-НИСКА ЦЕНА	УЧАСТНИК ННЦ	СИЗБРАН ИЗПЪЛНИТЕЛ	СТАТУС
1591	Извършване на металографски и безразрушителен контрол на надзорни съоръжения на Блок 3 в ТЕЦ КонтурГлобал Марица Изток 3 АД по време на ремонтна кампания 2017 съгласно техническа спецификация / NDT control during repair works on Unit 3, during the repair campaign 2017 as per technical specification	BGN	279400.00	Контрол ООД		

Извършване на металографски и безразрушителен контрол на надзорни съоръжения на Блок 3 в ТЕЦ КонтурГлобал Марица Изток 3 АД по време на ремонтна кампания 2017 съгласно техническа спецификация / NDT control during repair works on Unit 3, during the repair campaign 2017 as per technical specification

X-скала Y-скала Value-in Time-in Покази графика Приети само Сортиране: Цена Филтър по участници: ВСИЧКИ

ОФЕРТА ID	СТАТУС	УЧАСТНИК	ЦЕНА	КОЛИЧЕСТВО	ВРЕМЕ НА ПОДАВАНЕ
6371	ПРИЕТА	Контрол ООД/гр. Хасково	279400.00	1.00	2017-06-14 13:45:10
6370	ПРИЕТА	Енергоремонт - Гълъбово АД/гр. Гълъбово 0280	282962.00	1.00	2017-06-14 13:42:58

EN 14:05 14.6.2017 г.



**СЕРТИФИЦИРАНЕ НА ДОСТАВЧИЦИ
ЗАКОНИ ЗА НАЛАГАНЕ НА САНКЦИИ**

Аз Райчо Зафиров Димитров
..... (име, презиме и фамилия)
от името на "КОНТРОЛ" ООД
..... ("наименование на юридическото лице")

с настоящото удостоверявам пред КонтурГлобал и нейните дъщерни дружества, в това число КонтурГлобал Марица Изток З АД следното:

Нито Доставчикът/Изпълнителят и нито който/което и да е от неговите директори, длъжностни лица, служители, дъщерни дружества, пълномощници или други лица действащи от името на някои от изброените по-горе: (i) са включени, са собственост или се контролират от лице, което е включено или действащо от името на лице включено в Списъка със санкционирани лица; (ii) са правителство на Санкционирана държава, (iii) са агенция, административен орган или юридическо лице, които пряко или косвено са собственост или се контролират от правителството на Санкционира държава, (iv) се намират, учредени са съгласно законите на или действат от името на лице, което се намира или подчинява на законите на Санкционирана държава; или (v) са обект на Санкции по друг начин.

За целите на настоящия сертификат, термините по-долу се тълкуват както следва:

СКЧА - Служба за контрол на чуждестранните активи към Министерството на финансите на САЩ.

Санкционирана държава - държава или друга териториална единица, на която е наложено общо ембарго за внос и износ, или финансово или инвестиционно такова съгласно Санкциите, които към настоящия момент включват Куба, Иран, Северна Корея, Северен Судан и Сирия.

Санкции - закони за икономическо санкциониране, разпоредби, правила или ограничителни мерки разпоредени, постановени или приложени от СКЧА, Държавния департамент на САЩ, Съвета за сигурност на ООН, всеки от Комитетите по санкциите на Съвета за сигурност на ООН, Европейския съюз или негова държава-членка или друг компетентен държавен орган.

Списък със санкционирани лица - списък с изрично посочени граждани или лица с блокиран достъп до финансовата система на САЩ, който се поддържа от СКЧА или подобен такъв поддържан или публично известие за налагане на Санкции от Държавния департамент на САЩ, Европейския съюз или държави-членки, Съвета за сигурност на ООН, или всеки от Комитетите по санкциите на Съвета за сигурност на ООН, заедно с регулярните изменения, допълнения или замени.

Дата: 06.07.2017 г.

Подпис:
Длъжност: Управител



ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СПАЗВАНЕ НА АНТИКОРУПЦИОННАТА ПОЛИТИКА

Аз, Райчо Анитров - Управител на "КОНТРОЛ" ООД, изпълнител/доставчик на ContourGlobal ("Компанията"), потвърждавам, че съм прочел(а) и разбирам **Антикорупционната политика** на Компанията и **"Наръчника за антикорупционни политики и стратегии"** на Презокеанската корпорация за частни инвестиции (заедно наричани „Политиката“).

Също така потвърждавам, че съм съгласен да спазвам Политиката и да преглеждам нейните условия преди да предприема каквито и да било действия, които може да са в нарушение с нея. В случай, че имам въпроси относно нещо, което попада в приложното поле на Политиката, ще представя тези въпроси на вниманието на Главния юрисконсулт на Компанията, преди да предприема каквито и да било такива транзакции или действия.

ПРИЕМАМ И СЪМ СЪГЛАСЕН С УСЛОВИЯТА НА НАСТОЯЩАТА ДЕКЛАРАЦИЯ:

Подпис 

Дата: 06.07.2017г., 2015-г.



ДЕКЛАРАЦИЯ

От Райчо Димитров - Управител на "КОНТРОЛ" ООД

[Страната] декларирам, че:

- Не е извършвала дейности, които биха представлявали конфликт на интереси с този Договор (или името на Договора)

[за физически лица]

[Страната] декларира, че:

- Не е бил държавен служител или изпълнявал служба в публичната администрация през последните 24 месеца с дейност, която е засягала, директно или индиректно, някоя компания, която принадлежи на КонтурГлобал.

Също така, доколкото е известно (на страната), такива дейности не са извършвани от негови/нейни роднини.

[за юридически лица]

[Страната] декларира, че:

- Ръководните органи, в това число Изпълнителния Директор/Управителя и членовете на съветите и техните роднини – съпрузи и роднини по права линия, не са били държавни служители или изпълняващи служба в публичната администрация през последните 24 месеца с дейност, която е засягала, директно или индиректно, някоя компания, която принадлежи към КонтурГлобал.

- Никаква част от сумата, която се фактурира не е била платена на който и да било държавен служител, за каквато и да е незаконна цел и всички законни плащания към правителствени организации за издаване на лицензи, разрешителни или други услуги са придружени от квитанции или съответен документ

Дата: 06.07.2017г.

Място: гр. Хасково

Signature: 



ДЕКЛАРАЦИЯ

по чл. 6, ал. 2 ЗМИП

Долуподписаният/ата: Райчо Зафиров Димитров
(име, презиме, фамилия)

ЕГН 6111268480

постоянен адрес гр. Хасково; ж.к "Орфей"; бл. 33; вх "Г"; а.п. 11

гражданство Българско

документ за самоличност / л.к. № 640209146 от дата 01.06.2010г.

В качеството ми на законен представител (пълномощник) на фирма:

"КОНТРОЛ" ООД гр. Хасково

вписана в Търговски регистър с ЕИК № 126039602

Декларирам, че действителен собственик по смисъла на чл. 6, ал. 2 ЗМИП във връзка с чл. 3, ал. 5 ППЗМИП на горепосоченото юридическо лице ~~е~~/са следното физическо лице/следните физически лица:

1. Райчо Зафиров Димитров
(име, презиме, фамилия)

ЕГН 6111268480

постоянен адрес гр. Хасково; ж.к "Орфей"; бл. 33; вх "Г"; а.п. 11

гражданство Българско

документ за самоличност № 640209146 /от дата 01.06.2010г.

2. Светлана Владимировна Димитрова
(име, презиме, фамилия)

ЕГН 6505228590

постоянен адрес гр. Хасково; ж.к "Орфей"; бл. 33; вх "Г"; а.п. 11



WE SUPPORT

CONTOURGLOBAL



CONTOURGLOBAL



Кодекс на поведение за доставчика





КИВУВАТ | БИОГАЗ

Отговорността на КонтурГлобал

КонтурГлобал произвежда електроенергия по целия свят и където и да работим, го правим в съответствие с най-високите етични стандарти. Ние подкрепяме принципите, заложи в Глобалния договор на ООН и очакваме нашите доставчици също да се отнесат с отговорност към тези принципи. Ето защо ние възприехме Кодекса на поведение на доставчика, който се базира на Кодекса на КонтурГлобал за бизнес поведение и етика. Кодексът на поведение за доставчика се отнася за доставчици и за всички подизпълнители, като доставчикът е изцяло отговорен за гарантиране спазването му от страна на подизпълнителя.

КОДЕКС НА ПОВЕДЕНИЕ ЗА ДОСТАВЧИКА

ЧОВЕШКИ ПРАВА И ТРУД

ДЕТСКИ ТРУД Доставчиците¹ трябва да спазват всички приложими закони за детския труд и да наемат само работници, които отговарят на изискваната минимална трудова възраст.

НАСИЛСТВЕН ТРУД Доставчиците няма да налагат принудително труд на когото и да било, включително под формата на чиракуване или робски труд.

ВЪЗНАГРАЖДЕНИЕ И ЧАСОВЕ Доставчиците ще спазват всички приложими закони за работното време и за заплащане на извънреден труд, когато такова се изисква по закон. В допълнение, доставчиците ще спазват всички приложими закони за възнагражденията и благата.

СВОБОДА ПРИ ОБВЪРЗВАНЕ И КОЛЕКТИВНО СПОРАЗУМЕНИЕ Доставчиците ще уважават законното право на служителите си на свободно обвързване, както и законното им право да се включат, да създават или да не се включат в работническо обединение или в друга форма на колективно споразумение.

ДИСКРИМИНАЦИЯ И ТОРМОЗ Доставчиците няма да дискриминират служители с каквото и да било трудово правоотношение, на база раса, цвят на кожата, произход, пол, религия, възраст, увреждания, HIV/AIDS заразяване, членство в синдикат, сексуална ориентация или друга особеност, която няма връзка с изпълнението на трудовите им задължения, и ще спазват всички приложими трудови закони за дискриминацията. Също така, доставчиците няма да упражняват тормоз под никаква форма над служителите.

ЗДРАВЕ, БЕЗОПАСНОСТ И ОКОЛНА СРЕДА

ЦЕНЕТЕ ОКОЛНАТА СРЕДА Доставчиците ще спазват всички приложими закони за опазване на околната среда, както и екологичните политики на КонтурГлобал, и ще изградят необходимите системи за предпазване околната среда от въздействие при работа.

ЗДРАВЕ И БЕЗОПАСНОСТ Доставчиците ще осигурят безопасно и здравословно работно място за служителите си и ще спазват всички приложими закони по здраве и безопасност, както и съответните политики на КонтурГлобал.

ЕТИКА, ПРОЗРАЧНОСТ И СЪОТВЕТСТВИЕ

АНТИКОРУПЦИОННИ ЗАКОНИ Доставчиците ще спазват всички приложими антикорупционни закони, както и антикорупционните политики на КонтурГлобал. Доставчиците няма да се вълечат в каквато и да е форма на търговски подкуп или да предлагат каквито и да е неуместни поощрения на служители на КонтурГлобал с цел инициране или запазване на бизнес отношения с КонтурГлобал. По същия начин, доставчиците няма да предлагат плащания или други предмети със стойност на държавни служители с цел повлияване действия на държавния служител или осигуряване на некоректно предимство.

ПОДАРЪЦИ И ГОСТОПРИЕМСТВО Подкупването и корупцията може да включват осигуряването на подаръци, пътувания, настаняване, гостоприемство или храна, с користна цел. Доставчиците не може да проявят корпоративно гостоприемство и да правят подаръци на държавен служител в опитите си да повлияят на служебните му действия. Всеки подарък, пътуване, настаняване, храна или друга форма на гостоприемство или на развлечение, която се осигурява на държавен служител, във връзка с бизнеса на съответния доставчик с КонтурГлобал, трябва да бъде предварително одобрен писмено от КонтурГлобал и да е в съответствие с Етиката и кодекса за бизнес поведение на КонтурГлобал.

ЛОЯЛНА КОНКУРЕНЦИЯ Доставчиците трябва да спазват всички закони за лоялната конкуренция и антитръста.

ТОЧНО ОСЧЕТОВОДЯВАНЕ И БИЗНЕС ОТЧЕТИ Доставчиците трябва да водят точни отчети за всичко, свързано с бизнеса си с КонтурГлобал, както и с подизпълнители, работещи за КонтурГлобал. Те са длъжни, при поискване, да осигуряват гореспоменатите отчети.

ЗАЩИТА НА ИНФОРМАЦИЯ Доставчиците ще защитават конфиденциалната информация на КонтурГлобал и ще следят за предотвратяване на злоупотреби, кражби, измами и неуместното й разкриване. Доставчиците трябва да се стараят да не разкриват деликатна или конфиденциална информация, която би могла да компрометира КонтурГлобал или нейни служители.

¹ За нуждите на настоящия Кодекс, доставчик ще означава всяка компания или лице, което предоставя директно или индиректно стоки и услуги на КонтурГлобал, включително подизпълнителите на такава компания или лице.

Ако даден доставчик не спазва Кодекса на поведение за доставчика на КонтурГлобал, КонтурГлобал ще изиска от него да разработи корективен план за действие с цел да се отстранят несъответствията, във времева рамка,

посочена от КонтурГлобал. Ако доставчикът не успее да изпълни ангажимента си по повод корективния план за действие, КонтурГлобал може да прекрати бизнес отношенията си с него.

Райчо Анитров - 
ПРИЕЛ УСЛОВИЯТА ПОДПИС
"КОНТРОЛ" ООД

06.07.2017г.
ДАТА